Vol. 32 No.9184 Saturday July 21 1937 TAIRIKU NIPPO 昭和十二年七月廿四日（土曜日）第九千百八十四號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO CO., LTD.
215 & 219 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.

本紙定價（前金）壹ヶ月壹弗五拾仙　六ヶ月壹弗五拾五仙　一ヶ年三弗貳拾五仙
廣告料　一ヶ月壹行壹弗　一ヶ年壹行拾弗
社長　山崎延吉
晩香坡市カードバー街二一五
電話ダグラス五五三三

滿を持し放たず

北支の事態は漸次平靜に歸しつゝあるも嚴重監視す

我が陸軍今後の態度

〔東京廿四日〕北支の形勢は我が方の平穏不拡大時本方針に鑑み守に徹つて去る十九日警察局の自發的解決辨法申出を容認し之が實行を條約するに至つた爲め漸次平靜に歸しつゝあるが我が陸軍中央部としては今後の推移に關し次の如き方針を堅持してゐる、即ち「警察局よりの申出に依る解決辨法を支那側が果して完全に實行する能はざるや、今後に残された問題で我が方としては之が實行如何を厳重に監視する必要がある、然して今後南京政府にして今回の現地解決主旨の實行を伴はず其の他の排日侮辱行爲を入せしめて誠意なきする如き態度に出る場合には重大の決定を断行する」のものとして毅然之を排撃するの決意を固めてゐる、從つて今後は現地警察間の約束實行を伴はず其に南京政府の出様を厳に監視し公正なる現地解決手段を講ずしめるが如き事あれば直ちに必要適切なる措置を講ずる事に方針を確立、堅く持して放たざるの態度を堅持してゐる

北支側の申入れ

〔天津廿四日〕警察局は我駐屯軍に對し支那に依の左記事項の實行を自發的に申出でたり——（一）日支國交を阻害する人物を排す（二）共産黨に最厳的に抵抗す（三）排日的各種機關、團體を及び各種運動並びに之が原因となるべき排日教育の取締を行ふ——又別に警察側は今回日本軍が衝突したるは主として第二十九軍の挑発行爲に基因するものなれば將來双方の間に紛争の事件發生を避ける爲め同軍を北平より他へ移動する旨通告し來り昨二十二日午後五時刻に依り漸次南方に移動中なりと、駐屯軍は日支之が實行を厳重に監視中なり

陛下の行幸仰ぎ明日愈よ開院式

第七十一特別議會

〔東京廿四日〕——第七十一特別議會は廿四日成立し諸般の準備を整へたので政府は同日午後議會成立の旨を奏上、依つて更らに廿五日午前十一時貴族院に於て開院式を行はせられ引續き廿四日午後は天皇陛下に謁し午前十一時式場に親臨あらせられ勅語を賜はる同十五分義邦親王御參議に賜宴遊ばされる御豫定と承はる

けふの議會

廿四日の議會は貴族院は召集日即日成立を見たので休會、一方衆議院は午前九時迄に各派代は續々登院、本會議場に參集、新任正副議長の挨拶があり、之に對し議長伯爵徳川家達氏の祝辭があつて一旦休憩、各部でそれぞれ部長理事の互選を行つて再び議場に參集、右結果の報告があり続に衆議院は成立を宣して散會、斯くて特別議會成立に至る迄の諸般の手續を完了

明日の兩院

廿五日の議會は開院式後貴族院は議事を進め開院式終了後共に散會する、衆議院は開院式終了後本會議を開き小山松吉氏より開院式勅語奉答文起草委員を指名して一旦休憩、奉答文起草委員は委員長を互選して奉答文を起草、再び本會議を開いて委員長の報告通り滿場一致可決して散會する

北平内の抗日軍が約定履行せず

各所に陣地を構築增兵して——事態を悪化せしむ

〔北平廿四日〕間題の廿七師を初め不法なる態度を執りつゝある北平城内の廿九軍は撤退どころか益所に陣地構築、增兵すら行ひ見る遂いた行動に出ずら、我軍の方面に立ちはだかる形勢を示し、我軍は又もや面目から局面となつた

◇

〔北平廿四日〕支那側は約定無視

廣安門を通過した廿七師の廿九軍は一時後退と見せかけ依然盛永定河左岸に頑張り、我が撤退の後を追撃の模様なし

我が軍怒る

〔北平廿四日〕北平廿三日午後五時半宋哲元を訪ひ廿三日午後の廿九軍の行動に關し厳重抗議中だが廿四日陸軍省への報告に依る支那側の撤兵狀況は一切に誠意なしとの事、我軍は最厳重抗議中

◇

〔東京廿四日〕政府は組閣以來機會ある毎に近衛首相初め各閣僚が親しくレヂオに依つて國民に呼び掛ける事とし當面の問題に就いて國民に政府の方針の徹底を期して來たが來る廿七日首相、外相、蔵相がそれぞれ一般施政、外交、財政の方針に就いて貴衆兩院に於いて爲したる演說を更らに議場以外の國民大衆に徹底せしめる爲め近衛首相は同日午後八時より首相官邸から全國中繼を以て右三演說の内容を綜合したるものを十分に亘つて放送する事となつた

第二豫備金の追加豫算提出か

〔東京廿四日〕政府は北支事件費として先に緊急的に十二年度第二豫備金より一千萬圓を支出したが之が爲め本年度の第二豫備金は大部分支出濟みとなり今後の災害其他緊急支出に應ずる爲め今議會に第二豫備金八百萬圓を追加豫算として提出協賛を求める事となつた

出征將兵に議會の慰問決議

〔東京廿四日〕北支事變派遣將兵に對する衆議院の慰問決議は各派交渉會の議を經て大體廿六日の本會議で之を行ふ事となつた、尚貴族院でも同様決議を行ふ筈

◇

〔東京廿四日〕拓務省では朝鮮總督府所管として北支事變に伴ふ北支在住邦人にして半島關係者の保護に要する經費を追加豫算として特別議會に提出する事につき大藏省と交渉中であつたが廿四日廿一萬圓を承認する事に決定した

◇

〔東京廿四日〕南京政府代議者は中央政府の北支平和協定答辯を極力否定してゐるが、抗日將軍として知られる馮玉祥は飽くまでも抗日態度に出る模様と傳へられる

現地協定の説明

〔東京廿四日〕北支の情勢は我が支那駐屯軍と警察側との現地協定の締結に依つて其の急迫せる事態は或る程度緩和するに至つたので我が政府としては近く（廿四日）閣議を後に今次事變勃發の直因と協定成立に至る經緯を詳細説明して我が政府の公正なる態度を闡明する意向の模様である

◇

〔南京廿四日〕南京政府代議者は中央政府の北支平和協定答辯を極力否定してゐるが、抗日將軍として知られる馮玉祥は飽くまでも抗

海を行く氣象臺 文部省の涼風丸竣工

五十餘萬圓の『洋上觀測船』

〔神戸廿四日〕海を行く氣象臺として文部省が五十餘萬圓の巨費を投じた中央氣象臺の洋上觀測船は昨日廿三日午後五時半宋哲元を訪ひ廿三日午後の廿九軍の行動に關し厳重抗議中だが廿四日陸軍省への報告に依る支那側の撤兵狀況は一切に誠意なしとの事、我軍は最厳重抗議中

◇

〔東京廿四日〕政府は北支事變に伴ふ北支在住邦人にして半島關係者の保護に要する經費を追加豫算として特別議會に提出する事につき大藏省と交渉中であつたが廿四日廿一萬圓を承認する事に決定した

◇

〔東京廿四日〕南京政府代議者は中央政府の北支平和協定答辯を極力否定してゐるが、抗日將軍として知られる馮玉祥は飽くまでも抗

國民大衆に……首相呼び掛く

施政方針を電波に乘せ

〔東京廿四日〕政府は組閣以來機會ある毎に近衛首相初め各閣僚が親しくレヂオに依つて國民に呼び掛ける事とし當面の問題に就いて國民に政府の方針の徹底を期して來たが來る廿七日首相、外相、蔵相がそれぞれ一般施政、外交、財政の方針に就いて貴衆兩院に於いて爲したる演說を更らに議場以外の國民大衆に徹底せしめる爲め近衛首相は同日午後八時より首相官邸から全國中繼を以て右三演說の内容を綜合したるものを十分に亘つて放送する事となつた

第二豫備金の追加豫算提出か

〔東京廿四日〕政府は北支事件費として先に緊急的に十二年度第二豫備金より一千萬圓を支出したが之が爲め本年度の第二豫備金は大部分支出濟みとなり今後の災害其他緊急支出に應ずる爲め今議會に第二豫備金八百萬圓を追加豫算として提出協賛を求める事となつた

出征將兵に議會の慰問決議

〔東京廿四日〕北支事變派遣將兵に對する衆議院の慰問決議は各派交渉會の議を經て大體廿六日の本會議で之を行ふ事となつた、尚貴族院でも同様決議を行ふ筈

◇

〔東京廿四日〕拓務省では朝鮮總督府所管として北支事變に伴ふ北支在住邦人にして半島關係者の保護に要する經費を追加豫算として特別議會に提出する事につき大藏省と交渉中であつたが廿四日廿一萬圓を承認する事に決定した

◇

〔東京廿四日〕南京政府代議者は中央政府の北支平和協定答辯を極力否定してゐるが、抗日將軍として知られる馮玉祥は飽くまでも抗

明日愈よ開院式

第七十一特別議會

〔東京廿四日〕——第七十一特別議會は廿四日成立し諸般の準備を整へたので政府は同日午後議會成立の旨を奏上、依つて更らに廿五日午前十一時貴族院に於て開院式を行はせられ引續き廿四日午後は天皇陛下に謁し午前十一時式場に親臨あらせられ勅語を賜はる同十五分義邦親王御參議に賜宴遊ばされる御豫定と承はる

けふの議會

廿四日の議會は貴族院は召集日即日成立を見たので休會、一方衆議院は午前九時迄に各派代は續々登院、本會議場に參集、新任正副議長の挨拶があり、之に對し議長伯爵徳川家達氏の祝辭があつて一旦休憩、各部でそれぞれ部長理事の互選を行つて再び議場に參集、右結果の報告があり続に衆議院は成立を宣して散會、斯くて特別議會成立に至る迄の諸般の手續を完了

明日の兩院

廿五日の議會は開院式後貴族院は議事を進め開院式終了後共に散會する、衆議院は開院式終了後本會議を開き小山松吉氏より開院式勅語奉答文起草委員を指名して一旦休憩、奉答文起草委員は委員長を互選して奉答文を起草、再び本會議を開いて委員長の報告通り滿場一致可決して散會

衆議院の各委員長が決定

〔東京廿四日〕小泉、松野両議長は廿四日午後三時より議長官舍に會見して全院委員長並に常任委員長の割當に付いて協議の結果左の如く決定した

民政黨　全院委員長、請願委員長、建議委員長、政友會　豫算委員長、決算委員長、懲罰委員長

各部々長も決定

廿四日の衆議院で決定した各部の部長左の通り

△第一部安達謙藏△第二部八木幾郎△第三部鳩山一郎△第四部木下茂太郎△第五部大竹貞一△第六部飯塚春太郎△第七部小泉又次郎△第八部町田忠治△第九部大口喜六

大陸風景

◇……大陸風景

約束はしたけれど實行は鈍し北支その後の情勢

……△……

ゼンマイのゆるんだ蓄音機の如くもどかし

……△……

法を越らず、これ汝等先輩の言にあらずや

……△……

安藤正純氏先陣を承はる、これ何の兆ぞ

……△……

南無阿彌陀佛、僧侶大臣に僧侶代議士

……△……

大口喜六氏これ又先陣、得意の財政論も型に留まらん

……△……

首級を爭ふことのない持別議會風景

紙はり　電話ツリニティー一八九エール　小林（登明）（齊持）

ビーレー州公認　渡邊琴子　開業シー七六八〇アール　廿數年の經驗を持つ

モーラー美容院　彼出身　矢部しげ子　電話ハイランド四九八一エール

美粧院　北野喜代子　電話シーモア一〇三五　自宅ハイ一〇三八五

グランビル通り半ブロック西　サンビューテーバーラー　ビーシー州公認美容師　池田照子　電話ベビユー八七五〇アール

PENNIES PRODUCE POUNDS

御家庭用
◎貯金箱（セービングバンク）
塵もつもれば山となります
小錢をむだにせず貯めますと知らず〳〵いつのまにか大きな金高となります
一弗御預けになればどなたにでも御貸し致します
充分此貯金箱を御利用下さい
晩香坡市バウエル街三九八
日本金融貯蓄會社
電話ダグラス　○○

JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P.O. Drawer 130　398 Powell Street
Vancouver, B. C.

日本郵船 C. P. R.
アメリカンライン
日本行船切符
C.P. Express Moneyorder
販賣代理店
預金銀行
正金
送金無手數料取扱
和洋食料雑貨米精
新西院市
西口商店
電話壹壹六壹壹八五
自宅九〇九エッキス

Monarch Life Assurance Co.
一、非常の場合家族を救援
一、壯年時に事業の援助
一、子弟の教育完成
一、老後のハツピーライフ
常社を御利用下さい
モナーク生命保險會社
支社　晩香坡市ローヂャスビル　デング内八〇一—九
日本人部代理　後藤金平
電話事務所　シーモア四七四一
自宅ハイランド七七〇ワイ

SUN LIFE OF CANADA
加奈陀サン生命保險會社
朝起キヤ　何時ト見ヘネド　積ム黄金
青年の方は　僅か一日七仙の節約で　二十才前後の方は　年一回僅の　壹千弗の　時弗拾弗内外で　貯蓄保險が得られます
中年の方は　安い掛金を　御希望の方は　卅五年掛の養老貯蓄保險に　又は　終身保險に
老年の方は　掛金が　割安で　七十五才ゟ乃至　八十才滿期の　保險に　御加入出來ます
300 E. Cordova St., Vancouver, B.C.
電話ダグラス五五九九　及　四六九七アール
座りモ　積モレバ　山トナル
加奈陀サン保險の　英斷を見よ　中野保險

THE ROYAL BANK OF CANADA
East End Branch
Vancouver, B. C.
▲預金▼
總資産　壹億
積立金　壹億參千貳百六拾五万圓
横濱正金銀行
シアトル支店
○郵里送金＝無手數料にて日本内地、滿鮮、其他へ迅速且つ確實に送金いたします
○普通送金＝送金手形或は電信爲替は世界各地向取組
○國貨定期爲替手形＝利息、六ヶ月以上年三分三厘
○米貨定期預金＝當行桑港支店に御取次致します
期間は一ヶ月以上一ヶ年迄
利息は弊店御取次の日より附けます
▲送金▼
多數の日本内地銀行と取引して居る當行では日本送金相場を非常に熟知してをります事は既に皆様の御承知の事と存じます
當行では日本人事務員を雇用してをりますから日本人の取引には非常に便宜で殊に地方に在住なさる方では邦文の手紙で諸用を達する事が出來ます
▽總資産　七億　弗
▽資金及積立金　七千一百萬弗
ローヤル銀行
（メーン街及びスチング街角）

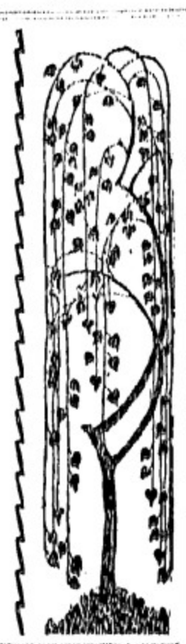
The Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Elli. 3575　P.O. Box 1917
日本向送金手形、郵里送金は左記のローヤル銀行支店にて御取次致しますから精々御利用下さい
晩香坡イーストエンド、ステプストン、ニユウエストミンスター、マーポール、ラドナー、ラムバランド、ヴイクトリア等
シアトル住友銀行
米金預金
弗定期預金　六ヶ月以上年二分二厘
弗特別定期（十年書替不要）年二分二厘
弗貯蓄預金　年二分
弗月掛貯金　年二分
小切手勘定　無利息
日本向定期爲替手形　六ヶ月以上年三分三厘

THE SUMITOMO BANK OF SEATTLE
802 3rd Ave., Seattle, Wash.
日本人部總代理　バウエル街二四三　平松儀作
電話ツリニテー八一七　鈴木恭己
貯蓄
預金者に生命保險を附し貯金に年四分五厘の配當を保證する他に類のない貯蓄預金を御勸め致します
晩市シーモア街五二五電話シーモア六一八八
ヨークシヤー貯蓄貸附組合

諸種製材
御入用の節は日本人販賣人
山崎に御面談下さい
新西院
モハーク製材所
MOHAWK LUMBER CO.
New Westminster, B. C.

紙類及文房具卸商
晩市ホーマー街九九六
電話ツリニテー二五三一
COLUMBIA PAPER CO. LTD.

紙類及文房具卸商
晩市及ヴイクトリア
スミスデビツドソン　エンドライト　會社
SMITH, DAVIDSON & WRIGHT, LIMITED



日本の官僚主義

長谷川　如是閑

この頃の日本の官僚主義には、料理と同じく、和式と洋式とがある。和式官僚主義は、封建時代からの遺物で、官僚が人民の僕であるといふ洋式の反對に、人民が官僚の僕であるかの如き關係にあることである。これはいはゆる「殿」の官吏に對しては、上官が當に、おのゝ上官自身は殿の道か奥の方で、自分の測ふを放然や破つてゐる。

—×—

洋式官僚主義はそんなものではなく、一つの政治的風潮である。即ち政黨政治においては、政治家は國家の大局を握つてゐるが國務の細目については一切事務官吏の初期においては、國家の大局が國務の細目を規定するのであり、且つ國家の干渉を最小限する自由放任主義であつたので、政治家が大局を握ることは、官僚に對して根本的規制となり、國務の細目もそれによつて指導されたのであるが、さういふ近代政治も次第に國家の干渉の範圍を拡すことになつて、國家は「必要悪」ではなく「必要善」になつて來ると、國家的政策は、漠然たる大局の見透しによつて、天才的に處理するには餘りに複雑な構成をとることになつて來る細目に通じないと大局にも通じ得ないといふ狀態となつた。そこから、國務の細目が逆に政治の大局を規定するやうになつて、政黨政治家は、國務の細目に通ずる官僚のロボットとなる。それが洋式の官僚主義である。彼等はそれを政黨政治本則の現象だといふ

—×—

明治時代の官僚主義は、始めに云つた和式のそれとも、またこの洋式のそれとも違つて、官僚は國務の細目に通じた政治家で、洋式の官僚と政治家とを兼ねたやうなものであつたが、今日の日本の官僚は事務官吏の頭目に過ぎない。然るに、日本では政黨政治も碌に結かなかつた癖に、今日は洋式の官僚主義が大いに擡頭して「官僚獨淫」などといふ言葉があり、事務官吏の頭目が政治の相當重要な方面に對して主動的となつた。政黨政治は官僚のロボットとなるまで成育しないうちに落伍した形である。

—×—

そんな事を今迄らしくいふのは、政府内閣においても、事務官僚が相當主動的の地位に置かれてゐることを注意するのである。若いはかりでなく、その立場が國民に嘱望されてゐるために人氣は悪くないが、政黨華やかなりし時代にはさうした官僚は必ず政黨政治家となつた上で、さういふ地位についたことを想ふと、政黨人は今昔の感に堪へないであらう。

海王丸歡迎後記

（二）

（臨港にて）北川生

開港に期待の旗、中央橋に一陣靡く中、船尾には日の丸を、船首には日の丸旗を掲げ、「日の丸」掲げた各漁船がエンヂンの音勇ましく、出迎（カ）に出て海に出て歡でゐつた。埠頭には特に藤の茂め出張されたがリンゴード署長初め官及び海員、國司谷ヒューム氏は多忙を極めた。

午後四時四十分、やがて海王丸が御真國ドックに横付けされるや一番乗りより「皆さん遊客ですか」の第一聲が放たれた。

◇

船長羽田野二郎氏は市長に公訪交歡されて隣室近士シー・エフ・ビー・ヴール局に立寄り、市民へ挨拶放送がなされ、いやが上にも女歌沸騰、廿六日午前九時半より午後三時半まで全部の午前上陸、午後一時より五時まで船内公開、午後七時半より桜岡地方巡業中の新光組の木氏の映画會が船内で催されたる。

◇

一方午後七時より第三折のボストン料理大ホールに船長及び船員一同を迎（歓）（歓）の如く公式大映會が開かれた。日加國國大使館に招待された市場に招待された市長、各官オルダー氏初め各團体代表、各官廳首脳者、市内外有力者等は、スコッチ・バンド、レセル團長の引率する八人組の樂の音につれて打揃つて輪繰の如く入場者、在留民を加へて有に二百五十餘名さしもの大ホールも一杯になつた。

◇

北部で有名なドクター・ブルクスピー氏の獨唱（ドクター・ブルクスピー作奏）秋間長（ドクレオド氏夫人の獨唱）（産銀支部人ブラッキストック氏夫人の作奏）スコッチ樂團のバグ・パイプ・セレクション、招入團員の四、五番歌等を加はり、遠入出した面白く、開会院日曾及びス村團体等よりの祝電朗讀があり、特に理解と諒解を以て御交際を願ふ……」此の詞がそれからそれへと傳はつて、船長はいゝ事を云つた、我々カナダ人は大いに望む處だ、云々……と大感な感が湧卷いてゐた。また來年も練習船が來て欲しいと云つてる有樣だ。

◇

廿七日は前日と同じく午前中半打揃つて輪繰の如く入場者、在留民を加へて有に二百五十餘名さしもの大ホールも一杯になつた。

◇

歡歓歓奥、寂寥なると同時に刻刻中の輪繰者是の大半は各自席に配興せられてゐつたプログラムへ船長初め各職員へ交歡記念サインを攻めに過はしてゐた、席上羽田野船長より市民へ立派な青磁の大花瓶及び現代日本紹介一冊する文獻約四十冊よりなる文庫を共に寄贈され、同時に謝辞として「……の前に展開され折しも米國旅行者を満載するシーエス汽船が側近く繋留してゐたので船客一同も近頃の観光とばかりに船体傾斜せんばかりに人の鈴成りで、操帆見物人は埠頭に押寄せ大盛況を呈し號令一下その作業の敏捷敏然さに異口同音に驚きに満ちてゐた。

——つづく

何とよい口あたりの煙草！
卷いて吸ふなら
ウイルス・フアインカットを
煙草は良質のヴアーヂニヤ葉製
シャンテクラー紙でお卷きになれば樂に綺麗に卷かれます
ウイルスフアインカットは シャンテクラー紙を

「米は米屋」
ハクマイ印　百斤入
電話パイランド八八九エル

クラウン生命保險會社
晩市ローザヤス・ビル八二二

各種製箱業
御注文に應じ如何樣にも製作致します

指物家具大工
請負並に出仕事致します

榮養、佳味百パーセントの蒸カス饅頭
純日本式　アンパン

N.Y.K.
1404 - 4th Ave., Seattle, Wn.
郵船案内
（船名）（入港）（出帆）
平安丸　七月廿四日
氷川丸　八月二日　八月十四日
日枝丸　八月十六日　八月廿八日
平安丸　八月三十日　九月十一日
氷川丸　九月二十日　十月二日
日枝丸　十月二日　十月十四日
○横濱行三等片道　六〇弗　往復行　六二弗
日本郵船會社シアトル支店
晩市代理店　晩市メーン街　晩市美市　B. W. Greer & Son Ltd.　Great Northern Railway

自轉車は ターメー
運動具各種　自轉車　子供用車類一切　總て大勉强に差上ます
晩市メーン街壹貳五五五九　ターメー自轉車店　松居善雄

醫士　林德耀
○柳拇毒丸　大五弗　小三弗　打撲傷筋痛挫骨藥
擦脚、胎毒、頭癬癬　二弗　痔疥瘻瘡　二弗　其他
ビーシー州ステヴストン　電話二九
晩市代理店　成昌鷄鴨店東マンダー街二六五　Lim Tuck Yew, Hong Wo Co. 內 Steveston, B. C.

VANCOUVER PACIFIC PAPER CO. LTD.
紙の御用は當會社へ
包紙、紙袋、色紙、油紙、トイレットペーパー、其他ペーパ類一切
ククリ糸、カザリ糸、文房具色々卸賣
ワター街一六〇
晩香坡パシフィック・ペーパー會社
日本人部代理
堀壽次郎
電話　本社　ツリニチー六三三一　自宅　シーモア五三四一エキス

火災保險
田中ホケン
夏は火事のシーズンといはれます
「火の用心」と
ホケン加入は最良の安全率獲得の途
十年一日の如き保險界に於て當社は斷然斬新の營業方針を以て、堅實無比にして容易簡單迅速なる保險取扱ひをなし斯界に頭角を表しつゝあります
世はスピード時代、從つて危險率激增、自動車ホケン加入は今日の常識です
TANAKA INSURANCE AGENCY
914 Credit Foncier Bldg.
850 Hastings St. West
Vancouver, B. C.
Phone Trinity 1662
自動車保險

衣がへの時
ホドチン錠
虫よけに
是以上の品はありません！
効力……樟腦の十倍
……ナフタリンの四百倍
ホドチン錠は陸軍被服本廠の使用品を御家庭向に加工したもので毛皮、毛織物、洋服その他衣類等の虫よけには最も理想的です
德用錠　一、〇〇
大錠　、五〇
晩市バウエル街三三一
新見商會
電話ダグラス參壹壹貳

高等南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎
晩市バウエル街二五二
新北京
電話シー五七七四　同三五一七

自動車修繕
並に附屬品一切大勉强で御用命に應じます
ポンテアック、ビユーイック、ジ・エム・シ・トラックの特約販賣店
晩市アレキサンダー街ゴーア街角
日本オート
電話　ダグラス　二八九九

◈和洋雜貨食料品
晩香坡市バウエル街三三七
蛭崎商店
電話ダグラス九九一

▲ラヂオ修繕▼
如何なるラヂオにても丁寧に責任を以て修繕いたします
▼チユーブは無料にて試驗いたします
晩市バウエル街三三三
電話シーモア四壹貳壹
住宅ハイ五〇四六エル
速水繁雄

晩香坡市バウエル街二五三
ビーシー魚店
電話ダグ二七八八　夜間シー三五三八

皆樣の名畑運送社
ゴーア街貳貳貳
薪石炭販賣
電話シーモア一〇八九
宮崎本

日曜日は戸外に
御米は紅葉印
米の王者　赤色紅葉印　日本白米　青色紅葉印　肥後白米
皆樣御待ち兼ねの
新茶着荷いたしました
初摘み　正喜撰
晩市バウエル街四六九
ユニオン魚店
電話ハイ三三五—三三六

男女衣類一切
バウエル街三二九
電話ドグ一七四七
宮崎商店

記錄的快速力
CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS
巨船
ジャバン號　排水噸三九〇〇〇　總噸數二六〇〇〇
カナダ號　同　三二三〇〇　同　二二五〇〇
エシア號　同　二五二〇〇　同　一六八〇〇
ロシヤ號　同　二五二〇〇　同　一六八〇〇
安全
何れも太平洋上の巨船として魚の上を走る深花初めて知る事實です
とは本社船へ乘つて
少し位の時化（シケ）では人子供も致しません
に安全です
旅行に特
出帆表
エジア七月廿三日
×カナダ八月七日
×ロシア八月十九日
×ジャバン九月四日
×は、ホノルル寄港
利便
三等の待遇は特に注意して居ります
船室は各船共最上の場所を選び清潔です
スプリング附マットレスです
日本食の用意があります
各船共日本人が乘組んでをります
沙市より同賃金で連絡切符差上ます
今回持に日本人コック二名を乘船致させました、日本人のお客樣には純日本食を差上ます
……詳細は下記へ照會願ひます……
加奈陀太平洋汽船會社
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)
J. J. FORSTER
Steamship General Passenger Agent
Vancouver B. C.

教授＝ピアノ・聲樂
論理の教授も致します
ATCM　鵬本文子
晩市プリンセス街二四八
電話ハイ五六一八エル

家庭

母にはなれても母たるは難し

盲目愛は子を殺しさへする　母性愛への危險信號

「日本は『母性愛の個人』」といふお母さんへの警告が發表！　島崎藤村氏育兒の『母の講演』で『愛せよ・敬せよ・強く育てよ』と題し同會の理事神戸の三田谷醫學博士が次のやうに述べました

理性の愛を！

アメリカに火事がありました、炎の中を掘つてゐますと嬰兒が泣き出して來たことがあります、親鳥は自らの身を焼き殺して子を守つたのです、鳥でさへこんなになつてゐるのです、人間の母性愛はしかし

（鳥）以上ではなくてはなりません、本能的愛ではなく、たゞ盲目的に可愛がるのは飼つて子を病氣にして殺す、その時になつて子の亡骸と一緒に死つて喚れと泣き叫ぶ母さんを何度も見ましたが、この本能の愛をもつと深くして理智と理性を加へ、大乘的なものにしなければなりません、盲目の愛や迷信の愛は子を殺すが理智の愛は子を生かすものです

……よき母は爵せず……

四つか五つになる子が盜みをふ覺えたのを知つたあるお母さんがたちそうを食べなくなつた、「なぜお母さんは私と同じものを食べないの」といつも泣つて歎いたがたゞ食べてゐましたが、そのうち試みにお金をおいてみますと、そのお子さんは「お金が落ちてゐた」と持つて來た、それでお母さんは誤をこばいためて「けふからお前と同じものをそう食べることが出來る」とそう食べることが出來る上」としつかり子を教しめたといふのです

（間）すれば子はます〳〵惡くなるばかりです、母がまづ己を慎しで眞劍に子の成長を遠へる時の誤、これが最高のものです、ヘレン・ケーラーが三重苦をのりこえて育つたのも眞劍の母物です、深山子が生れるといつて指言をゝつけるは親ぢやありません

……苦惱の中に光……

佛蘭西の風水師ルー時に五人の子をかばつて人柱となつた古岡先生はこうせう、火にやけて嫌を生かした親鳥以上五人の生徒の親十人の代りをしたばかりではありません

それも古岡先生が父に死に別れ女工や足袋の女中等をして優秀な成績で蔵口養成所を出た、その親孝にたへ、悲しみを惱みを知つてゐた尊い生涯からこそ偉大な母性愛が生れたものでせう

……無言の聖愛……

滿洲へ行つた時一人のルンペンの妻ですがと私の話に感激し、たもとをきつて滿洲になり滿洲の土になりますと決心を述べた母親がありました、その講演の夜は徹夜ではりしごとをして

（子）を育てるといつてゐました

なつて仕事をするといふのです、これが大切です、お母さんは餘りしやべりすぎはしないせうか、愚痴をこぼしはしないせうか、子を苛む心になつてこそはじめて聖なる母性愛が生れるのです

子の心を掘つて下さい、そして人

▽…世間の不幸の多くが

▽…いまこれを實際の統計から調べて見ますと、結婚して一年以内に五割五分を父となる男の年齢は廿三歳で、廿一、二歳の年齢は廿二歳で、廿一、二歳の男があとの四割を占めてゐます、五割以上を閉ひなる年齢は十七歳から廿一歳までで、その中でも十九歳が最高となつてゐます、ですから人口增殖の立場から見ればこの年齢の結婚が最も推奨されていることになります。

▽…併しかうした若夫婦が同棲に家庭生活を營んで來たとして男が五十五歳、女が五十一歳になつた場合を考へてみますと、この年齢の女性には既に退年期が來ます。

▽…この點から見ると離婚の男の出盛期後と女の廿一、二歳といふのが年をとるに從つて自然と理想的に離れてゐるワケです、但この場合、姙娠率の

（内務省社會局前田事務長）

何れが幸福？

早婚の子澤山と晩婚の自然調節

た結果が現はれて來るかと云ふことに就て厚生當局にお話を願つてみませう。

▽…『母になる』ことは結婚すれば

（誰）にもなれます、しかし眞に『母たる』事は難かしい、今この心が缺けてゐないでせうか、母性愛の側面です、この側面をなくするため本當の母性愛を、家をこの地をこの村に町に市に日本中に漲らせて下さい

ステリーといふ結果が現はれて來ます。

▽…『母』を借ずに自分で子を養ふのは名譽とでいふことを自覚して下さい

不味いならば
宜しく味の素で
美味く喰べて
いと朗かな
顔となり給へ。

味の素
（登録商標）
味の素本舗　株式會社鈴木商店

妙な名をつけられ生涯を惱み通す

女なればこそ悲し

◇―實話「淋しい女」―◇

娯樂

大口を開にして最近、ハリウッドの人氣ダンサー、春の出たマーサ・レイの素顔です、彼女は御承知の樣に「一九三七年の大放送」つゞいて「青春ホテル」「名人選曲」で一躍スターの椅子をのんで、ゆ、今ちや押しも押されもしない大口女優です

私の淋しさ、と申してもこの淋しさは皆樣に分つて戴けないのではないでせうか？

「なあんだ、そんなこと、そんなことより私の方が餘つ程悲しい淋しいことがある」

とおつしやるのではないでせうか？　私の淋しさは、偉い人に同ひますと、そんなことは修養の積んでない心の迷ひだとおつしやいます。この心の迷ひは到底分つて戴けないことでせう。たゞもし私と同じ惱み、同じ淋しさを持つてゐる人があつたなら、幾分なりとも互ひに助け合ひ、慰め合つて、この冷い不人情な世の中を雄々しく進んで行きたいと思ひます。

◇

私の淋しさは自分の名前のことなのです。名前―。私は他の人達が嫁々として早びまたは働いてゐる時、そんなに自分を淋しく感じたことでせう。私の名前は父親がどういふつもりでつけたのかは存じませんが、普通の女、人のやうな名前では全然なく、字もむづかしい男女名『男女名』

あゝこれを名前とみる人がありますか？これが女の名前に讀まれますか？私はいくら尊い兩親でもこんな名前をつけたりしたことだけは、どうしても恨まずにはゐられません。罪な親の遺樂です。

◇

小學校の時、女學校の時、私は先生から出席簿を讀まれる時、どんなに厭な思ひをしなければならなかつたでせう？お友達はみんな自分の方を見てくすくすと笑ひます初めての先生なでは、何度も〳〵名前の讀み方を聞き直します。その度、私は眞つ赤になり、恥かしさと悲しさとで一ぱいになり、思はず涙を落したことも再三でした

こんな時ばかりはほんとうに先生もお友達も世間の人も、何も彼もみんな自分を嘲つてゐるやうに思へ、何としても目茶苦茶に世の中を恨まずにはゐられません。

◇

その頃から私の引つ込み思案がはじまつたのです。お友達のある人は、お花や洋裁を習ひに通つたりし、又ある人は勇ましくお勤めに出たり致します。私もその人達に負けずに勉強したり、お勤めに出たりしたいと思ふのですが、女學校時代の恥かしさを思ひ出すと何としても外に出る氣にはなれません。

◇

それでも今では、毎日來る郵便屋さんや巡査調べのお巡りさんに、名前を聞かれて逃げ出したりもせずに、冗談口の一つもいへるやうになりました。何といつても今さら名前を變へられるものでもありませんし、親や世間の人達を恨んだとて、同になることでせう。私は淋しいあきらめを持ちはじめてゐます。

夏の味覺

（14）

ベニ刺魚の南蠻漬か

―長崎料理を誇る―

永見德太郎氏

長崎で夏のものはベニサシ（紅刺魚）の南蠻漬かナ。身體が紅色で、唇が黄色い二、三寸位の紅刺つて魚がゐる。これをテンピ（太陽）で二時間も乾かして油でいため、今度は酢醤油の中に三、四時間漬ける。肉が締つて酢つぱく辛く、酒の肴にもいゝです。油でいためる代りに網で焼目がつく位焼いて、酢醤油に漬けてもいゝ。

紅刺魚の代用に小鰺や鰯を用ひても惡くはないですよ。熱帶魚を食べなれたジャガタラ人（ジャバ人）のコックが、長崎で故郷を偲んでやつたものらしいね。―

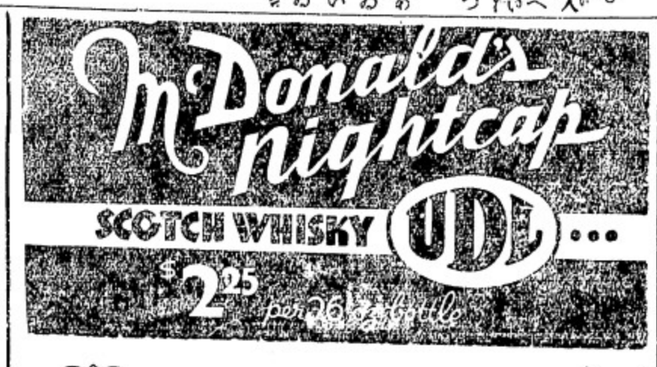
×

長崎ではガネ（カニ）をよく食べる。川ガネを擂鉢ですつて味噌汁へ入れる。うまいよ。島原の多比良へ行くと、ガネエ買はんのウ……と汽車の窓でも道端でも海ガネを賣つてゐるが、面白い話がある。

ガネの腹にはヘコといふ褌があるね。男ガネのヘコは尖つてゐて女ガネのは圓い。夏だ、暑いので客が裸體でガネを食べてゐる人間の間を通る人が、ヘコを自分のヘコと厳違ひして

近頃の婦人の間で闘拳が行流はじめた。たしなみ始うけ

動作は美體肉を刺激する



McDonald's nightcap
SCOTCH WHISKY
$2.25 per 26 oz. bottle

上戸の笑顔
疲勞後の一杯
ユーデーエル
マクドナルド
ナイトキャップ
スカッチ
ウイスキー
廿六オンス入
貳弗廿五仙
（此廣告はビーシー州政府又は酒類管理局より掲載したものではありません）

競馬日程

▲（ステングスパーク）七月二十四日（土曜日）……七月三十一日迄
▲ランスダウンパーク　八月七日（土曜日）……八月十四日迄
▲ブリッグハウスパーク　八月三十一日（土曜日）……八月二十八迄
▲晩香坡共進會場内　八月三十日（月曜日）……九月六日迄
―バリー・ムニチアル・ベッティング―
晩香坡競馬協會

優雅で　はき心地は良く
見事なお召物を一層引立てる
フエルト草履　婦人用　一、二五
子供さん用　八五
白足袋　婦人用　卅五仙
子供さん用　廿五仙
見る快さから着る快さは又格別の
特選揃ひ
ユカタ地　婦人用　一反　一、二五
バウエル街三六九　電話シー五二一八…五二一九
良品廉價の　前川商店

た。と、側で見てゐたお主婦さんが

ヘコとつて食はんとうまくのウー

と親切に教へたら、客はガネのヘコを自分のヘコと厳違ひして

左樣ですか、と六尺（ヘコを外して食つたとサ。ヘッヘ、、、ついでだがガネは小指の肉がうまいね。（つゞく）……寫眞は新島アンコの頭上の臨に納まつた永見氏……

支那軍にゐる日本人

第二十九軍顧問の櫻井少佐

決死的交渉に當る

北平七月十日發通信——支那軍大部隊の廣瀬橋撤退とわが軍の進駐により暫しさのやんだかに見えた北平大局は俄然平和的解決を目的として進んでゐる局面は俄然平和的解決を目指すとなり局面を挽回せんがため双方上層部の要人連がいかに奔走したか、いかに平和的解決に努力したかは以下に詳記されないがどにかくはやましいものがあつた

◇

一般的空氣に徴すれば平津の動大は全軍事的大破局を招きかねなかつたが軍事的大破局を招きかねなかつたが軍事的大破局を招きかねなかつたが

二十錢の御中食
昨今の閑院元帥宮様
御七十三歳に亘らせられる御身
御就寢も夜半と拜す

東京廿四日――軍用品（作戰の秘密）に關する軍部の秘密は、一切、參謀本部に集中されてゐる。參謀本部は北支事變勃發以來全部二交代制に詰め切つて、昼夜兼行の事務に當つてゐる。閑院元帥宮殿下は、御年七十三歳にわたらせられる御身をおいとはせず、毎日、參謀本部に御出勤遊ばされ、一般官吏と同じく、二十錢の御中食を召上がつてゐる。

◇

殿下には北支の形勢、軍大臣から報告せられる御模樣に、御

新小説

時代の霧

竹田敏彦

（64）

〈血の遺産（十一）〉

その時である。先年妻を亡つてから、娘千代と二人暮しで家庭の寂しさを嘗つてゐた憲藏の胸に、この哀れな孤生者の娘欣子の美しい姿が、不思議な情感をそゝつてゐたのだ。當時欣子は廿六歳、一度他に嫁付いたが、良人に先立たれてそのまゝ生家に歸つてゐたのである。

捨吉の眼にすつかり感動してゐた憲藏は、そのまゝその秋、遂に欣子に求婚したのであつた。

そこで欣子の胸に浮んだことは、

「父は此人に殺されたのだ。一生此人を仇敵にするか、妻となつて此人の生涯を慰めるか、中途半端な態度は嫌りたくない——」

かう考へた欣子は、憲藏に

「お志は心からお禮申し上げますが、お生には世間のお嬢様がいらつしやいます。もしお嬢様にお嫌様が榮りましたら、まづ哀れ私の賢妻は、それとそ色々なに心淋ないものかと存じます。それ程をませに父の死を不憫に思つて下さるなら、もし私に男子が生れませんの節は、憲藏に瓜顔しいお願ひでは、たさいますが、こゝに居ります単三雄を、不東者ではございますが、お嬢様の婿養子にして貰つ[illegible]には盛りませんで せうか」

凄しい條件を持出して、欣子はそつと横目の、例の契約書を眺めしめた。

憲藏は、はつとして欣子を眺めた。悲壯に蒼ざめた欣子の頬に、凄い微笑の笑みがと浮れて

「已三雄は取柄もない人間で、御迷惑かけ存じませんが、その節には お男様へ、これをお土産に持参させますわ」

必死の色で、例の契約書を展げてみせた。

「ゐッ……」

さつと血の氣を失つた憲藏は、暫く失神したやうに、思ひもかけない欣子の態度を、その凄艶な表情に見惚れてゐたが、

「いや、結構です。それでは私の要求も御承諾が願へますね……」

急に、にやりとしてみせた。欣子はそれを聞くと、父の傍に居ざりよつて

「お父さん、御聞きの通りでございますわ」

さゆつとその手を振りしめた。心の中ではこれから始まる、父の仇討を誓ひながら——

その夜明け、捨吉は遂に息を引取つた。

かうして、年も改まり、人の噂も暫らく翠年の秋、欣子は駒井憲藏に嫁したのである。

その後人絹界に打續く黄金時代の波に乗つて、當時資本金三百萬圓の大正レーヨンも、今や敗次の增資を重ねて一千萬圓の大所帯となり駒井憲藏の名は、新興繊維工業界の重鎮として、産業日本の一方に輝いてゐるのだ——

「おわかりになつて……」

欣子は、以上の經緯を成可く都合のいゝやうに物語ると、につこり春雲の顔を覗いた。

「どうもお嬢様とも知らず、飛んだことをしゝて了つて、さぞお嬢様もお怒りのことゝ存じますが、どうぞお氣の濟むやうに御存分の御處置を願ひます」

「ウツハッハッハア。よろしい娘の氣の濟むやうに一つ存分の處置をするが、君はきつと異存ないな」

「はア、私も日本男子です。潔を決めてをります」

「よろしい。では改めて、君を娘の婿子に迎へるから、その積もり」

「ゑゝッ？　然し、お嬢様は怒つて……」

「怒つてなんかゐるもんか。男性ス困つたのは山原君だ。

「ウツハッハッハア。君はまだ[illegible]の道を知らず、飛んだことをしゝて了つて、さぞお嬢様[illegible]

醫士 林醫臣 廣告

專門　痺骨、打撲傷、斬傷、腫物、筋痛、るいれき、痔瘻、火傷、脱腸、血便、殊に打撲關節の痛み等は如何なる重症と雖根治し猶接骨の技術に就ては既に日本人各位御熟知の事に候

東ベンダー街九二　電話シーモア二四九一

長男重信儀過日高い處より墜落し右腕骨を折り林醫士にお願した所二週間にて全治し感謝して居ます若し骨を折つたりクジイたり又スヂの痛む人は林醫士の診察をお勸め致します

ステダストン金物商　電話九一
秋本重則

私儀神經痛にて非常に困つて居りました處今回林醫臣氏の治療を受け五六回にて全治感謝して居ります
若し折骨打傷又は神經痛等の場合同醫師を御勸めいたします

イーベーン　小森松之助

小生次男敏和事筋より落ち左上膊骨を折骨いたし困難致し居りました處林醫士の治療を受けてより三週間半にて快治致しました、茲に同醫士の技倆を推稱し感謝の意を表する次第であります

マーボルセルカ　ク街八八六四　松宮善七

今回ステブストン日本人各位の御便宜と御經濟を考へまして接骨、挫骨、筋違其他一般外科治療御希望の方は秋本金物店迄お申込下されば何時にても同店まで旅費無料にて出張し晩市と同樣の費用にて治療に應じますから同店まで御申込下さい

醫士林醫臣

支那古代秘傳　名灸及び骨接筋違
◎男女婦病一切及び
▽手供のかんの炎
並に慢性胃腸病
婦人病、ツソリ
晩市ブリンセス街二四一
電話ハイランド三〇四二　鎌倉

花園翁、大藤香の記念碑製
オーレヤン・ビュー瓶塡所
晩市キングスウェー三〇七〇
電話カールトン一九五
又はカールトン七四七ルー二
Kingsway Monumental Works

皮膚病神効藥
支那古代秘傳
如何なる難病にても必ず全治請合ひます
濕疹皮膚病、瘡、胎毒、爛足（足のたゞれ）等其他の皮膚病に特効あり
Teen Jore 256 E. Hastings
日本人部一手販賣
バウエル街三九九
公認　バウエル藥店

カステラ
カフイー
晩市バウエル街三九二
仕よし

最新型　タイプライター
學生用並にオフイス用
小型　四十五弗
ストリームライン　六十弗
ナンバーワン　七十五弗
ノイズレス　八十弗
極く僅かの月賦拂でも差支ありません
レミングトン會社
代理店　大陸日報印刷部
電話ダグラス五五三三

モダーン小説

タイピスト騒動（十）

林　二九太

「で、でも御令嬢はアメリカの大學にいらつしやるんぢやないんですか」

「うん。なにしろ男手一つで我儘放題に育つた奴だもんで、自分でアメリカへ行きたいつて、さんざん手古摺らして行きをつたくせにわつちへ行きやア、アメリカなんて詰らないと、不意に先月歸つて來をつたので、これ幸ひと俺てからの約束の東馬刃博の次男坊と結婚させようとすりやア、養子は眞平御免、自分で女婿になるんだつて啖々をこね出した場句、その下相談に會社の内幕を一切通じて、勝手にわん牛を打ちをつたんだやよ、ツン、ソ。どうも困つたお轉婆娘でな」

そのくせヤッ樟社長、ちつともこまつたやうな顔をしてゐない。

もうこれで七度もさがす尖せ物は泣きそな顔（たもとから出る△

學藝會虎になりたる叫坊が「ソウンー」とうなつて大笑ひかな

△滑稽和歌△

和洋御菓子一切
豪富に取揃へて
ございます
バウエル街三五七
鈴木菓子店
電話シー七九三五

月刊雜誌
ブリッヂ細工
プラマー仕事
バウエル街四五七
西畑ブリッヂ工場
電話ハイランド四二六

◇各種商賣、住宅の安物、澤山ありますから
何卒貴所へ御照會を願ひます、萬事御希望に副ふやう御世話いたします
仲介業　水原事務所
日本訪問　船客切符取扱所
晩市バウエル街二四五
電話シーモア三四四七

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES
アメリカンメイル・ダラー汽船會社
日本行　片道五五弗
三等　プレシデント
船名　マツキンレ　ライナース
ジヤクソン　ケラン
出帆日　七月卅一日　八月十四日　八月廿八日
美府行ラクッ無料進呈、美味日本食、各船共日本人料理人及給仕があります　美港着地より本船行タキシー及荷物運搬等無料
晩市を出發すれば間に合ひます　出帆日（午前十時半）
詳細は各日本人切符取次所又は地方船客代理人イー・エス・アール へ御照會下さい
晩市バウエル街四七五
電話シーモア二三九三

ペーント釣道具
其他
金物類
一切
大勉強
晩市メーン街二〇八
ビーシー金物店
電話ダグラス五五三六

各種電氣機械修繕
迅速確實に御安く致します
公認シカゴ市コイン電氣學校卒業
上田繁
晩市バウエル街一五九
電話シーモア二〇五二

晩香坡市ゴーア街三二ガ
加奈陀日本人會
電話ツリニチー七二
Canadian Japanese Ass'n
329 Gore Ave., Vancouver

一番ウマイとの定評
又自らも品質を誇る
ブレッドお
需めの際は『ロバーツソン』と御指定下さい
あなたの最寄りの店でお求め下さい
キングスウェー街三六六五
ロバーツソンス・ベーカリー・リミテッド
電話ハイランド二一七一

新着御案内
▲夏の御食物は
新鮮をお選び下さい▼
●先づ　ラダには……
カニ水煮　廿仙　廿五仙　卅五仙
エビ鑵　廿三仙　十五仙
貝桂水煮　十五仙　三十仙
……御待ち兼ねのローカル青物類種々
●サ、ギ、南瓜、茄子、トーガラシ、
●空豆、夏大根、キューリ大小
晩市バウエル街三九四
ニュー　フイッシ　マーケット
新魚市場
電話ツリニチー二九九六

酒鮫
養命酒　上
同　上
同　上
まむしの黑燒
精力絶倫を希ふ人士よ
何はおいても先づ試みられよ一匹のまむしを！
胃腸病、肺病、ろくまく其他身心衰弱に
之れ以上の强壯劑なしとは昔からの定說
徳用瓶　三弗五十仙
大瓶　二弗六十五仙
試用　一弗三十五仙
一匹　二弗五十仙
晩市バウエル街三九〇　電話シー三八三一
近藤特許賣藥店
O. KONDO 390 Powell St. Vancouver B.C.

Baldax　$47.00
Baldi　$43.25

組柳用板
御希望のサイズを安價にて御求めに應じます
其他板各種
バウエル
薪炭會社
製材部
バウエル街一三五五
電話ハイ四五六七
四五六八
夜間ハイ一四四四アール

子供が良くなる講談社の繪本
一冊三十仙（送料共）
大笑漫畫集　漫畫博覽會
曾我兄弟　岩見重太郎
桃太郎　四十七士
牛若丸　宮本武藏　乘物づくし
内田書籍店
電話シー四二三〇
347 Powell Street, Vancouver. B. C.
S. UCHIDA

毎日の暑さで
食慾がにぶります
平常に　一瓶　三弗五十仙
養命酒　徳用瓶　三弗六十五仙
若素錠　小瓶　一弗二十五仙
同
極少量宛日毎に御用ひになれば
いつも元氣で御活動が出來ます
良品をれ安く
バウエル街一〇九
古屋商店
電話シーモア二九三三

日蓮

□□□□

□□□□

三上於菟吉作
齋藤五百枝畫

□□□□
（第二十〇）
□□□□

（その七）

やがて、眼の行列は、馬上の日蓮を、押ッ取り巻いて、進りつゝいたのが、七里ヶ濱の日――

秋月、冴かへって、黒いまでに澄み渡つた大空を流れ、漫々たゝへた海波は、月光を宿して、物すごく寄せかへす濱邊に、ふゝ見上げ！　ここにも一隊の軍兵が、薙刀、太刀の刃を揃ッて、切ッ先を小野のすゝきのやうに揃へつゝ、陣を張いてゐる。

金吾頼重四人をはじめ、大菩法弟の胸はつぶれ、氣も消ゆた。

「あッ！　かしここそ、愚師の御最期の場！」

と、嘲笑に充ちた左衛門尉の聲が、すさまじく鳴りひゞく。

「それとも、言ふ迄もの御者であれば、ほゞけを呼び出しまいらせて、われらにも見せよ。さらば、明科は、左衛門尉、身にかへても申し分をひべきぞ！　は！　は！　は！　いかにや、日蓮！」

しかし、日蓮は、圓座に座して、合掌しつゞけるのみだ。

――さうぢや、今こそ時が來たのぢや！　耶の御道用意このかた二十餘年、他の面なく、三類の敵、刀杖難刀刃の迫害、遠流、城迫の難ひを、あますなくこの現身に味はひ尽めて、獅子のみをしへの一々を、わが身一ッに現しまゐつたるこの日蓮、あはれ、今、この時ぞ現身出佛の御經の證を示すべき刹那ぞ！

波の音のみ、淋しくひゞいて、さすがに心無の軍兵をもさへ、無言殺場のどがの怖ろしさ――しかも、聞書經の智者に、刃を加へる

「ふん質の座！」

たゝかねて、心だけきつはものも、よゝと泣き崩れ、ざる石枕をいゝ。

が、明は、近づく行刻を通へて、蒼白がどろを絞めるやうに、一方を開き、鳥から引き下した日蓮を、ふたゝび、左右から、身を抱み込むと、ふたゝび、左右から、身を抱へ合つて、口を閉ぢてしまつた。

左衛門尉は、用意の床几に腰を下すと、砂地に布かれた圓座を指して、

「日蓮、それへ直れ！」

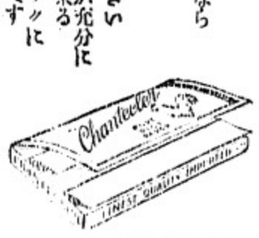
と、叫ぶ。

日蓮は、しづ〳〵と歩んで、座に座した。

「破戒邪道の惡僧、今迄、仏法の理、言ふ迄もかせるに、及ぶまい。」

Chantecler
CIGARETTE PAPERS

自身でお巻きになるなら
シャンテクラー
シガレット紙
を御用ひ下さい
薄くて質がよくガムが充分についてゐて御満足出来る
棚附で自動式ブックになつてゐて便利です



シャンテクラー
シガレット紙
自動式に紙が出てくる便利なブックが僅か五個です

□割薪
▼インサイドファー一コード六弗廿五仙半コード三弗廿五仙
▼ファースラブ一コード二弗半コード一弗廿五仙
其他▲ファー三等品▲ヒータブロックも大勉强致します
ローヤルフューエル
電話ハイランド一八〇七　質川
不在中はヘイビル一九五七ロ
Royal Fuel (Wood & Coal)

牛島式神力無双術靈氣療法
男女諸病切
稲本治療所
東カドバ裏　電ハイ五一〇四エル
遠近に拘らず御一報次第お伺ひ致します

△田中ヒサ氏は息女忌明に三弗をスチヅストン日本婦人會へ△田中德太郎氏は亡父三吉氏の忌明記念に十弗本派佛教會へ、五年病同幼稚園母の會、日蓮學校及び本派婦人會へ△鶴岡氏は亡妻香典返に三弗コロックス區ロイストン佛教婦人會へ△戸栗トミ氏は一弗晩香坡日本共立語學校母姉會へ△松尾伯治氏は息病氣全快祝に二弗、山田德次郎氏は忌明記念に二弗何れもキチノ語學校母姉會へ△福田廣地氏は息女ヒカルさん病氣全快祝に二弗クルンスボロー學園學友會へ

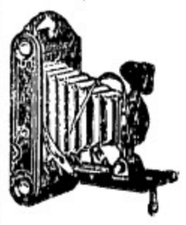
××寄×附×個××

目は心の窓と

理想的痩身劑
EIMER
アイマー　定價參弗
いよ〳〵肢体の均整美を競ふ頃となりました
貴女の青春の美と誇りの爲に今すぐ
アイマーの御愛用をおすゝめ致します

絶對無害のやせ藥
その麗しさは又近代の誇りでも有り得るのであります
花散る頃は眼病も愈々增して來ます、發生は早きに如かず、常に清澄な眸を保ち下さい

寫眞機　フイルム　現像燒付材料
現像燒付迅速美麗



誠心誠意
城心堂
晩香坡市バウエル街二四九　電話シーモア四八八四
249 Powell St. Vancouver, B.C.

ビルダーサプライ
各種ランバー、シングル、ドアーウインド、ネール、セメント其他建築材料一切最も安價にて販賣いたします
個住宅、獨小屋、バーン等の請負を專門として居ります
電話或は郵便にて御通知下されば遠近に拘らず早速セールスマン出張の上見積値段運搬其他万般御相談に應じます
ビーコンヒル、ポートモー（ネーブランク、ダウンライン）
電話（ヤード　ネー七九一）（ネー一三五エル）（自宅　ネー六八）
ファンリッチ製材會社
晩香坡　本興次郎

日本行汽船切符直接販賣
移民官手續用渡航證明
夫子及使用人呼寄手續
諸願屆代書一般代理業
晩市バウエル街三一六（ライオンルーム二號室）
竹内事務所
竹内　吉藤
電話シー一三三四　自宅ハイ二九一三エル

割薪値段
▲インサイドファー一コード半　七、〇〇　同　三、七五
▲ヒータブロック一コード半　五、五〇〇　同　三、〇〇〇
▲同　二等品一コード半　五、〇〇　同　二、七五
▲ファースラブ一コード半　四、五〇〇　同　二、五〇〇
御電話下されば早速お屆けします
ウッドランド街　埠頭
ピーター薪炭
電話ハイランド九一五
夜間　ハイランド一八九二アール
B. C. WOOD & COAL CO.

昭和俱樂部
晩香坡市バウエル街三八〇
電話シーモア四五三三
事務所用電話ドグラス五五一二

和洋雜貨食料品
漁船金具一切
ボートエシントン郵區二七
龜田商店
P. O. Box 27
Port Essington, B. C.

二十年來日本人諸君の御用を承つて居り充分の經驗と特別の注意を以て御下命に應じます
エスペール葬儀社
東ヘスティングス街一二三五
電話ハイランド一五
BELL FUNERAL HOME

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P. O. Box 46, Port Esington, B.C.
大橋松次郎

和洋雜貨食料品
漁船用具一切
ボートエシングトン郵區三一
岸本商店
P. O. Box 31
Port Essington, B. C.

かまぼこ
製造販賣
バウエル街
電話ドグ三八七
住宅ドグ四七八六
前川魚肉店

和洋雜貨食料品
漁船用具一切
ボートエシングトン郵區三一
岸本商店
P. O. Box 31
Port Essington, B. C.

糊燒うどん、そば、
やんぶり物一切出前致します
バウエル街二五〇
天狗
電話シー三五三八

糊製造販賣元
二見印
白味噌
晩市西第五街三〇六
丸橋商會
電話フェアモント五八九〇エル

御料理
御料理
アレキサンダー街三六二
吉野
電話ダグラス七二三

ちり鍋、すき燒
ゴーア街一二八
玉川
ダグラス四七九三アール

御料理
日の丸
バウエル街二六六
電話シーモア三〇七九

會席御料理
バウエル街參貳貳
金太郎
電話シー二〇〇三

御料理すし其他
晩市バウエル街三六二
林家
電話ツリニラー三七〇〇

ゴーア街一三〇
樂々
電話ダグ二七〇六

大工一切
道具
晩市バウエル街三六八
秋山金物店
電話ドグ二三七

御祝用ケーキ
特に日本人向きに調製致します
洋菓子類一切製造
晩市内は多少に拘らず配達します
パウエルベーカリー
バウエル街三四二
布田　一
電話ダグラス五五三一
住宅西第七〇街一一九八
自宅マーボール六〇七エル

シンガーミシン
日本人部代理人
堀七藏
キャンビー街二三九九
電話フェアモント四〇三一エキス

和洋御菓子
晩市バウエル街二三五
横山菓子店
電話シー六九四一

●魚類
●肉類
●青物類
●カマボコ
●和洋食料品
バウエル街二六二
茶木魚店
電話ドグラス五五四二

◎新江州澤庵
御馳走の御用はゼヒ當店で
バウエル街三五三電話ッリニラー五七八四
自宅電話ハイ四九七九アール
スター魚肉店

晩香坡市バウエル街三七四―三七八
男女着類一切
澁谷商店
電話ダグラス五五二五

男女子供靴一切
バウエル街三三八
電話シー八六一九
加藤靴店
住宅　電話ドグ街七九一　ハイ九二七エックス

和洋雜貨食料品
晩香坡市バウエル街三六六
西村商店
電話ハイランド一三五

荷物運搬は
凡て確實
親切
勉强で
好評な
晩市バウエル街四六三
運送社へ
電話ハイ一五六六

●高等南京料理
コックは此の道の腕きゝで料理は着樣のお口に合ふやう
美味に調理　値段は大々的勉强
晩香坡市バウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

蚊軍！
今日の一匹　明日の百萬
飛すな殺せ　蠅と蚊
其他一切の害虫が
瞬時に斃死する
驚異的　蚊取線香
バウエル街三〇一
大正堂
電話ダグラス五五
ミカド・ツランスファー　電話スラブストン二

▲加州白米　百斤入
▲最上毛利白米　五十ポンド
▲細川蒸籠製

米屋商店
6496 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.

電話ダグラス五一〇一―五一〇二
住宅ハイランド三一一七

川出製箱會社
電話ハイランド六四四エル

茅橋原本

晩市ダンレビー街壹壹〇
林榮進堂
電話ハイ一〇九二エル

哀さに負けて發作 日本刀で愛兒一刺し 突如氣がふれた母親

(東京通信)去廿八日午後二時半ごろ目黒區上目黒不動前金銀行目黒支店勤務、田久雄氏の妻、貞子さんは自宅奥八畳の間で四女禮子ちゃんの頸を刺し三尺三寸三分の日本刀でグサリと……

一刺…… 即死させた上返す刀で自分の左乳部二ケ所を滅多切りの重傷を負つてゐるのを義父の源次郎さんが發見、目黒警視庁へ通報、同庁から田村警視、谷島、油田三警部補近所の草野、谷島、……

……**無心……** の禮子ちゃんに無慈悲の刃を加へたものである

この日きくさんは朝九時注入を終り銀行へ寄り出したのち嘗て仕事をしたり禮子ちゃんを抱いて紙芝居を見せたりして午後一時半ごろまでは何の變つたところもなかつたが

發作 的に心中を図つたものらしい、同家は久雄夫婦と父親源次郎さんの他に長女五本木小學校四年生千惠子(一)三女禮子(一)長男成雄(二)が居り禮子ちゃんの七人暮しで溺愛な家庭だつた、道連れにされた禮子ちゃん以外の子供たちは近所へ遊びに行つて留守中の慘劇である

(きくさん)

兵役に服さぬ國民に課稅

ドイツの話

ベルリン廿三日発=ドイツ政府は國民負担の均衡を図る見地から新たに九月一日から兵役に服さぬ國民に對し課稅することに決定、廿三日大蔵省令を以て其の旨發表した、新稅の要旨は次の通り

(一)一九一四年以後の出生者は一九三七年九月一日以降(一ケ年間)即ち新稅の五割、最低限度俸給の四分に相當する金額を納附し一九四五年末まで所得稅の六分俸給の千分の五に相當する金額を毎年納附すべきものとす(二)但し俸給五十二マルクに達せざるものは新稅納附の義務なし

(三)上新稅に基く收入は兵役服務者の離職に對する保險資金として使用する筈である

北支事變の花形

牟田口部隊長の留守宅で 父を語る兄弟二人

(東京通信)北支の風雲いよ〳〵急を告げる眞只中豊部隊の牟田口廉也部隊長の一擧手一投足は今や注目の焦點となつてゐる、此の重大な時に第一線に立つ部隊長も家庭に入れば「子煩悩、金くやさしすぎる父」ださうだ、號外の鈴の音と同時に俄然非常時到來の留守宅——

渋谷區笹塚の閑靜な新宅では長男衛兵君(二)次男市立一中四年生元堂君(一七)の只二人が孤軍を守つてゐる

六月廿五日敏子夫人(三七)は一ケ月の豫定で部隊長の許に赴中見舞に出發したばかりである、九日正午河原、兵頭、野元清夫人及牟野、岡村兩嬢等は昨夜歸晩した、尚吉田、川口、野瀬、井手の諸氏、西田昌則、江住村人會諸氏の壮力に出迎也部隊長の一擧手一投足は今

(横濱通信)義歯の下から可愛い齒がニヨキ〳〵と九本も生え出して人生逆戻りをはじめさせる七十七歳の「少年爺」さんがある

神奈川縣足柄上郡岡本村和田ケ原のお百姓田代品造老で義太夫天狗の(一人)七年前に金歯が抜けてしまひ義太夫がうなれぬと總入齒をしたが、最近その義歯がうなる毎にガタガタと狂つて來たので爺さんは義歯を外し仔細に調べると下に五枚、上に四枚、子供のやうな可愛らしい齒が九本も生えてゐた、爺さんは己の齒が信じられず村出身の看護婦さんに見てもらふと確に眞ンどかくナジ〳〵になつて來たので爺さんはトこうしての孫喜ぶ精神に異様な光

川崎開教使北上

本派佛教會川崎開教使は來る二十八日よりオーションフォールス佛教會の招聘により出張、嘉參及益法會を勤行し八月初旬歸晩の豫定

◇正覺=來る月曜バウエル合同教會に於ける松岡女史の講演は午後八時より開催される

人生逆戻り爺さん 七十七から齒が生へる

世の情けに感謝

和歌山縣人坂口直市氏は病氣のため昭和倶樂部、紀伊海外協會、山田昌則、江住村人會諸氏の壮力により昨日出帆のエシャ號にて歸國出來た事を深く感謝してゐる

◇代表歸る=日既報沙市で開催された西北部北普教協議會に出席した當地方代表赤川、野元兩牧師、藤河原、兵頭、野元清夫人及牟野、岡村兩嬢等は昨夜歸晩した、尚吉

天理教會便り

△ステブストン教會では明日曜午後三時から月次祭々典を奉行する

△カナダ教會は明後廿六日午後八時から天理教本部月次祭遥拝祭典を奉行

△ステブストン教會では明日曜午後三時から月次祭々典を奉行する前達は軍人の家族として恥かしくない行ひをせよと手紙が來ました、父は外では非常にやかましやですが、家では僕達と將棋をやつて負かして喜んでゐます

しやつて出る度にハッと胸をつかれますが…どうか無事に大任を果たして下さるやうに兄弟で祈つてゐます

世の情けに感謝

日本齒科醫專教授 柴田博士談

「後永久齒といつて老人になつてからも生える例があるといはれてゐますが、それは一つの學説に過ぎず其の學説もまだハッキリしたものではありません、かつて岩手縣の僻村にもさういふ話があつて私がみたところ殘つてゐた齒根がうき出したまでといはゆる後永久齒ではなかつた、實際にみなければなんともいへませんが九本とはおかしい事實なら得難い研究ものです」

神奈川縣青年會 ピクニック

明日曜北晩リンバレー・フラットに於て神奈川縣人協會と同青年會の合同でピクニックを開催、來會者は午前十時より十一時までバウエル街小澤靴店前に集合すれば自動車で送ると、會費は一家族五十仙、一人二十五仙、他縣人の參加を歓迎す

フェアピュウ佛教會

明日曜午前七時半より歓禮講演會

日曜の教會

各教會共特に記載なき日曜學校修養時間等は前日曜と同じ

▲日蓮宗佛教會=午後七時半講經唱題會▲四重福音教會=午前十(禮拝)説教グラス氏、午後七時(禮拝)説教ウグウン夫人▲第

ス村漁業視察 夜は講演會

婦人會議代表

(ステブストン通信)汎太平洋婦人會議出席中の我が代表一行は來る二十六日月午後二時より當地漁業を視察、午後七時半より幼稚園ホールにおいて日本婦人會主催のもとに左の演題にて講演會を開催、一般の來聽を希望すると

△「現在の日本を語る」=日ガントレット恒夫人△「汎太平洋會議に出席しての感想」=駒井夫人

サーチスのハップス摘

重山氏が募集

サーチスのハップスは本年は非常な豊作と言はれてゐるが、同地に四百八十英朋のハップス園を持つてゐるハップス・ハップス會社の重山英盛氏は人日五百名以上の摘み手を募集してゐる、尚同氏の語る所によると本年は特にキャビンも改造し寝室は男女別になつてゐるし浴場や水道の設備、電燈もつけ完備してゐるそうだ、尚詳細は五面廣告の申込所で聞かれるとよい

◇八面雜俎◇

◇……毎日元氣よく暑い太陽が照りつける。夏は何んと言つても男性的だ、更に女は肉体美時代ピチ〳〵した生の躍動を感するではありませんか。

半裸体美ピチ一ばい盛上り

◇……盛夏の宵に彼氏彼女が、街の散歩も、また夜更くる公園にビーチにランデブー、共に若き人々の特權?でせうな。

腕くんで若きを誇る夏の宵

◇……サンデーともならば釣天狗は海に河に出掛けるです、そしてイ釣後家といふ褒詞を發して……けふも又釣後家一人茶漬食ひ

三街聖公會=△夕の禮拝=入時、司祭松尾千代治氏、磯部山村義雄氏説教牧師▲カドバ聖公會=日曜聖餐式(特に午前九時半)△朝の禮拝は合同教會におけるガントレット夫人講演禮拝に參加△夕の禮拝(英語)八時、エー・ワイ青年會禮拝者▲本派佛教會=午前九時半本派日校一部、十時半二部、ヒップス十時半、キチラノ、マーボル十時半、谷日校△午後八時日曜説教「救はるゝ者」=川崎開教使▲合同教會=午前十一時フェアピュウ教會にて禮拝、説教「信仰と冒險」=ガントレット恒夫人、委員大澗武光氏

Many B.C. Ministers At Christian Confab

SEATTLE — The seventh annual Northwest Christian Conference held its opening assembly Tuesday afternoon in the Japanese Methodist Church. Rev. Y. Tsuda, pastor, and president of the conference, was in the chair.

The problems set by the last conference to be discussed this year were the language problem, the problem of encouraging suitable young people for missionary careers, through the provision of scholarships and the establishment of examinations to determine the capabilities of candidates fo rthis field.

After much deliberation the various problems were left in the hands of committees which will draw resolutions to be presented to the conference for approval.

Delegates to the conference from B. C. are as follows:

Vancouver: Mr. M. Fujita; Mr. Kawaguchi (United Church); Rev. G. Nakayama, Mr. Makino (Anglican). Ocean Falls: Rev. J. Kabayama, Mr. Nose. Okanagan Valley: Rev. and Mrs. Yoshioka. Victoria: Rev. and Mrs. Y. Ogura. Fraser Valley: Rev. Y. Akagawa, Mr. R. Ide. New Westminster: Mrs. K. Nomoto. Steveston: Rev. K. Nomoto. Y.P. representatives for B.C.: Misses Hisave Hirano and Cana Okamura.

KAWASAKI HITS HARD IN YAMATO-KIUYO TILT

HARDIEVILLE—Playing at the annual Buddhist picnic at Raymond, Hardieville Kiuyos were beaten 13-5 by Raymond Yamatos in a game that was exciting and tightly-played in spite of what the lopsided score implies.

Shigeru Kawasaki, of Raymond, was the batting hero of the game, with five hits in as many times at bat, including a tremendous triple, off Harry Higa, who hadn't in previous games given the Yamato slugger much chance to do heavy damage.

The glaring weakness of the Kiuyo team was the inconsistencies of the last five batters at the plate. In twenty appearances, they recorded only one hit.

Suffering their fourth consecutive defeat has not daunted the Kiuyo baseball nine who are eagerly anticipating the next meeting with Yamatos at the Hardieville picnc on August 4.—George Higa.

	R.	H.	E.
YAMATOS	13	12	2
KIUYOS	5	12	7

Batteries: Yamatos — H. Moriyama and T. Takahashi. Kiuyos—H. Higa and Nakama.

SUMMARY: Earned runs: Raymond, 7; Hardieville, 5. Stolen bases: M. Oshiro, 2; T. Moriyama, 2; Y. Oshiro, 1; T. Hiromaka, 1; George Higa, 1; Jim Higa, 1. Triple: S. Kawasaki. Double Plays: H. Higa to S. Tamagi to G. Higa. Runs brought in: S. Kawasaki, 5; S. Tamagi, 2. B.B.: Off Moriyama, 1; off Higa, 5. Strikeouts: Moriyama, 7; Higa, 11. Wild Pitches: Higa, 4.

NIPPON TAXI DRIVERS START ENGLISH STUDY

KOBE—Realizing that knowledge is an asset to their business due to the large number of tourists coming here, not to mention the large number of foreigners living here, some 50 members of the local Automobile Operators' Association have organized a three-months' English course.

Taxi drivers are particularly anxious to become efficient in English so they will be able to give satisfaction to passengers by the time of the 1940 Olympic games.

A Nisei In England

(Continued from Thursday)

By YUTAKA KOBAYASHI

Thursday, May 27th: By gracious permission of His Majesty the King, we witnessed the changing of the guards from the fore court of Buckingham Palace. The changing of the guards is something that should not be missed while in London, for it is an impressive and wonderful sight.

In the afternoon we payed a visit to the House of Parliament. The interior of the building was magnificent. We never dreamed that there was such a beautiful place in the world. Once you get in there it is difficult to find the way out. It's worse than a "crazy-house."

On the terrace we were invited to tea by a group of members of parliament under the chairmanship of Miss Irene Ward, M.P., which we enjoyed very much.

After the tea we ascended to the clock tower where the famous Big Ben is. The stairs to the clock tower run in merry-go-round fashion, which made it very hard to climb, but we managed to make it somehow. As I ascended I counted the steps and found that there were 400 steps to the top. From the tower you can see London in one glance. The people walking in the street looked like ants and the cars looked like toy automobiles. As we started down there was an awful bong! We just about fell off the stairs. The Big Ben struck five, but it sounded more like a huge canon to us from where we stood.

We wondered where the machinery was kept on the way down and on finding a door that appeared to be the entrance to the power-house, we went in. A man who mwe met inside courteously showed us around.

The machine didn't look like th clock machine; it looked more like a shoe factory machine than anything else. He described the machine which wound the clock, I think he said, twice a week. The machine is very old, but keeps very accurate time, he told us.

In the evening we attended the Royal Tournament at Olympia. The tournament was very interesting. Some of the things we saw were the Army's Physical Training Display and Motorcycle Display, which was very thrilling; Interport Field Gun Display, which was very noisy, but good; the exciting tug-of-war and many other interesting displays.

Friday, May 28th: We were given a free day on which to shop.

May 29th and 30th: We were asked to stay home to discuss the places where we were to visit.

May 31st: We took the train to the country, Bradfield St. George. We stayed here two weeks.

Frogs To Croak On Nippon Broadcast

TOKIO—Musical notes of the croaking of frogs and the surging sound of water in the rapid upper stream of the Sagami River in Kanagawa prefecture will be heard all the way over in Germany, England, United States and Canada on August 16.

On that day radio station JOAK will broadcast the "Noises of Nature," a boat bearing microphone and commentators to go shooting down the rapids.

BASEBALL

BUSSEI LEAGUE

10.30——Fair.-Steveston, Model School. Late P.M.—Hompa-Kits., Granville Pk.

JAPANESE LEAGUE

10.30—Giants-Tamers, Powell St.

Grade 8 Candidates Pass Examinations

Following are names of successful Japanese in B. C.'s Grade Eight who wrote High School entrance examinations. Names of students recommended are not listed.

CAMBELL RIVER: Bloedel — Ruy Adachi. CLAXTON CANNERY: Kiaro Sakamoto. CUMBERLAND: Chiyoko Nakauchi. Minto Yuriko Kato, Yoshino Kimura. FANNY BAY: Shigeru Ninaka. HAYSPORT: Mle Marion Doi. OSLAND: Kuichi Sakamoto. PITT MEADOWS: Masaru Nagamatsu. PORT ALBERNI: Toshio Takeshita. PORT ESSINGTON: Mariko Kadowaki. TOFINO: Masako Izumi. VANCOUVER: Sacred Heart—Margaret M. Fujisawa. WINFIELD: Okanagan Centre—E. Eiko Toda.

RUTH AKAGAWA WITH LOCAL HEALTH CLINIC

Appointment of Miss Ruth Akagawa by the Japanese Welfare Association to carry out public health nursing among the Japanese of Vancouver until September 15 was approved by the Metropolitan Health Committee.

Of Swiss Organdy

* * *

* * *

Shown above is a lovely dress of white crink led Swiss organdy, with turnover collar, tailored belt, sleeve bows and covered buttons of aqua grosgrain.

MODISTE HAS SPECIAL SIZES FOR JAPANESE

A big Clearance Sale now being held by Modiste features the latest style dresses in half sizes suitable for Japanese ladies.

Clip out Modiste's advertisement on this page. It means a generous discount on all goods purchased.

Tairiku English Section Published Thrice Weekly

The Tairiku English section appears three times a week, on Tuesday, Thursday and Saturday. News must be in our hands on the day previous to publication and not later than 2 o'clock.

Patronize Our Advertisers

FREE 8 X 10 PHOTO ENLARGEMENT

Bring all your snapshots to us for developing and finishing. It will give you more chances to win an Enlargement free. Our choice of the best snapshot brought in each week will be displayed in our window.

POWELL DRUG CO.

399 POWELL ST. SEYMOUR 7502

TO THE LADIES!

Bring this AD to MODISTE and we will give you generous reduction on all purchases.

MODISTE has Large Stock of Ready-to-wear and Made-to-measure Apparel for Young Ladies.

T. Shimo-Takahara

Modiste Fashion Shop

450 Granville Street Seymour 4941

Remington Rand Typewriters

Priced from $45.00 for Junior Model and ONLY $80.00 for latest NOISELESS Model

TAIRIKU NIPPO SHA Ltd (PRINTING DEPT)

はり 結婚式用髪飾及ベール無料貸します 日本振袖 御披露用髪飾及ベール無料貸します 日本着物 オイルパーマネントウエーブ 美容術 最新式パーマネントウエーブ 結髪 洋髪用ベール髪飾無料貸します 衣裳鬘 洋髪用ベール髪飾無料貸します 十數年の經驗あり オイルパーマネント